

مدیر کل

جلال الدین الحبیبی مؤسس
صاحب امتیاز روزنامه هفتگی
و یومیه (جبل المتن)

(عنوان مراسلات) ***
طهران خیابان لاله زار
نام مدیر میرزا سید حسن کاشانی
دییر آقا شیخ یحیی کاشانی

غیر از روزهای جمهوره روز
طبع و توزیع میشود



۱۳۱۱

طهران

قیمت اشتراک سالیانه	
طهران	۴۰ فران
سایر بلاد داخله	۴۵ فران
روسیه و فرقان	۱۰ میل
سایر ممالک خارجه	۳۰ فرانک

(قیمت یک نسخه) ***	
در طهران	یکصد دینار
سایر بلاد ایران	ساهی است

قیمت اعلان سطحی
دو فران است

محل روزنامه یومی آزاد سیاسی اخباری تجاری علمی ادبی مقالات عام المنفعه

با امعا قبول و در انتشارش اداره آزاد است

* پنجشنبه ۲۶ ربیع‌الثانی ۱۳۲۵ هجری قمری و ۱۷ خرداد ماه ۱۹۰۷ میلادی *

زان هم که نیدانم که از جرائد خارجه قل و ترجمه
کنم سلیمانی یا کیزه هم در من نیست که یک مطلب جزئی را
آپ و تاب داده ستون در از روزنامه را برگشم تلکر افات خارجه
هم بدرد کسی فمیخورد و روز نامه واخورد طلب
پیدا نمیکند، عجب بدینه روی بمن کرده روزنامه
یومیه باخط ریز چهار صفحه از چه یز کنم تا کی میشود
دو سه مطلب را مکرر گرد خلق از بسکه شنیده اند این
چند کمک را اتحاد، اتفاق، ظلم، استبداد، ...
دیگر سیر شده اند بلو شکر را هم آدم چهار روز که
حوره متوجه میشود لابد باید هر جا دو سه فرج مع
میشود حاضر گشته با شش گوش کاماتشان را شنیده
ضبط نموده شب در حانه یک تویس کرده با آپ و تاب
در روزنامه درج کنم — باین ملاحظه رو را سفت
کرده باطق خلوت وارد شدم چند دقیقه گذشت مادر
وطن اندکی بحال آمد وای هرچه گوش میدهم حرفی
که بکار من بخورد شنیده نمیشود لابد خودم حرف را
سینکرده پرسیدم واقعاً جناب وطن بفرمائید از طهران
پسرستان چند راه است؟ غرض اصلی شما از شوشه
کردن این راه چه بود؟

وطن ماه که دلایل برنا ایمی زیاد میکرد بر
آورده گفت بدانکه از طهران که بمنزله قلب من است
تا عربستان دوراه است که بمنزله دو شریان عمده
هستند و هر ذوراً این ستمکاران از بدن من بیریده
بانگلستان فروختند اول راه لرستان است که از طهران
هم و عراق و بروجرد و خرم آباد فیلی و دزفول و
شوستر و اهواز رفته از اهواز گذشته بمحمد شهر متنه
میشود و این همان راه است که خود ساخته و رنجها

محاکمه حقیقت

خلاصه تاییخ مذاکرات مجلس اول آن شد
که راه شوشه قم و عربستان و قلاع هفتکانه که در اندود
ساخته شده است از بیول مالیات خود وطن بدستیاری
و مهندسی یکفر قریب این وطن بر حسب حکم
پادشاه وطن ساخته شده است و بعد این بخدمات او را
با مکانیسان و آگذار گرده اند — این اقره در دفتر وزارت
عدلیه ثبت و ضبط و ورقه نیز نوشته و ریس و قاضی
محکمه و سکرتر مهر گرده بوطن سپردند، انکه وطن
عرض کرد این القاضی اکنون که تقصیر معین و معلوم
شد مجازات این تقصیر را نیز خوب است معین فرموده
باطاق اجراء بفرستید تا در موقع اجراء آید — قاضی
کفت مگر خبر ندارید وزارت عدلیه هنوز قانونش مرتباً
نشده است تا اکنون یانصدماده قانون نوشته به مجلس
قدس شوری ملی فرستاده اند تصحیح شود البته بعد
از تصحیح و امعاء پادشاه بر طبق فصول آن مجازات
داده خواهد شد —

مجلس اول منقضی شد همکنی بر خواستند باطق
جلو که مخصوص راحت و صحبت غیر رسمی است رفته،
چون مادر وطن را بی اندازه ضعف عارض شده و رفاقت
بعنzel و مکن نبود قاضی در خواست گرد ساعتی باطق
راحت رفته مشروبه تاول نموده اندکی بحال آمد
انکه عربدن بخانه خود گند — مکارنده نیز قتل بشغل
روزنامه نویسی آن گرفته خدمتشان رفته مگر در ضمن
صحبت غیر رسمی مطلبی بدست آورد، در روز نامه
بنویس آخر من بد بخت چکم سواد درستی که ندارم

و ارباب شیرت خیلی مایل بشنیدن این سؤله هستند و مدنهاست در این موضوع صحبت میکنند باندازه محبت آبادی این قطمه خاک در قلوب مردم است که چون دولتیان خواستند استقرارش نمایند اسکان عامه و تکین مردم را به بستان سد اهواز نمودند که غرض عده از این استقرارش آبادی خطة و سیمه خوزستان و اهواز است ولی چون خاق ملت ف شدند که این أمر یک نوع چشم بندی و حقه بازی بود بتصادم حركات دلبرانه و مردانه در برابر قشون استبداد نموده تا اکنه لشکر مستبدان را شکست داده سنگرهای آنان کرفتند وبالاخره زمام اختیار مطلقه مستقله را از دست دولتیان کرفه از قبل خود و تلاع و نمایندگان معین نمودند تا پادشاه دیندار رؤوف را کمل کرده از چنگ ظلم حواسی خلاص نمایند، پس خوب است در اینخصوص باره اطلاعات صحیحه کسب کرده در صنون روزنامه بنویسم، بدین خیال جلو رفته عرض کردم تفصیل این سد چیست؟ آیا مقدار مخارجش چه قدر است از عده ایرانیان بر میاید؟ از قرار یکه در دو سال قبل مهندسین هلندی راپورت داده بودند هفت کروز مخارج اورا برآورد کرده اند آیا صحیح است یا خیر؟

وطن گفت این سد بزرگترین یادگاری از فرزندان رسیدگذشته ام بوده که اکنون از داغ اسرا دلم خون است جوان کامگرام شایور ذوا لاکتف این پسندرا بسته مهندسش امیراطور کل ممالک روم بود چون اشیر غران دلاوری برخی روم حمام بر د و یک حمله مردانه قشون روم را از هم یاشیده امیراطور عظیم الشان رومیه را که در مرکز خود بر نصف عالم حکمرانی میکرد باسارت گرفت بستان اهواز را بدموحول نمود — در نقطه اهواز که مبنای سد است عرض رود خاه بر وجه تحقیق هزار ذرع است و از حسن خدمات طبیعت آستکد یک رک کوهی از طرف شرق بمغرب کشیده از وسط این شط موریا گذشته است و بنای سدرا در روی این رک کوه گذارد اند — در زمان اقلاب احوال من این سد اندک اختلالی بیدا کرده آب از انتفاع انتاده است یعنی دوناله بزرگ براین سدوازده شده دونقطه از آن خراب شده است یکی عرض بکصد و بینهاد ذرع و دیگری عرض هشتاد ذرع است که آب در این نقطه ریشه سدرا کنده است ولی بقیه سد که تقریباً هفتاد و هفتاد ذرع است بر حال خود باقی است و در فصل تابستان یعنی اوخر برج اند و اوایل سپتمبر که هنگام کم شدن آب است اغلب از مواضع سد خارج از آب و جریان آب از همان نقطه است که خراب شده است و هر کدام دوازده الی پانزده ذرع عمق دارند

برای تعمیر آن متهم شدم و بالآخره از دستم بیرون گردند دویم راه بختیاری است که از طهران بقم و کاشان و نظر (یا اهرود) و اصفهان و گارن سفلی و چهار محل بختیاری و رام هرمز و شوشتر و اهواز گذشت بمحضر ختم میشود — این راه را هم این بد بختان بانگیسان دادند — سکر تر قاضی با کمال تعجب یرسید ای وطن این چه سخن است که میگوین من اطلاع صحیح دارم که این راه را بخوانین بختیاری داده اند — وطن جواب داد اوس که شما درست از حیاه و مکر این مردم خبر ندارید و از خیانتهای آنها اطلاع کامل ندارید بدان و آگاه باش که این بد جنمان در فروختن قطعات و اعصاب و عضلات من هر نوع خدعاً و شیطنت بکار بردن و چیزی فروگذار نگرددند

اینرا بایدار میانه اراضی بختیاری عبور کند وعشایر بختیاری که قادر نشین و بالغطره در اراضی و مراعت خود متعصب اند ممکن نبود راضی شود ایگیسان در خاکشان تصرف نمایند لذا خانین چنان صلاح داشتند که خود خوانین طایفه را نیز داخل کرده دستشان را زیرستن بگذارند باین وسیله رابطه بین ایگیسان و خوانین پیدا شده او حشت و دهشتی که از احباب دارند تمام شود و چون رؤسای قبیله قبول کردهند زیر دستان بالتابع نمکین و تسلیم میشوند

اما عرض اصلی من از ساختن اینرا بایدار خطا وسیع حاصل خیز اهواز بود و تعمیر راه مقدمه بستان سد اهواز بودتا آن اراضی بایرا که مگن حیوانات وحشی است کاستان ارم ورشک ممالک روم و فرنگ نمایم شهرهای یاکیزه در انجا بنا کرده ایران را بهشت برین نمایم و سالیانه گروه ها ثروت بفرزندان از محصولات طبیعی خود بدهم لکن خدا بکشد حکومت عربستان را که بواسطه گرفتن سه هزار لیره از ایگیسان اسباب اخلاق اینکار را فراهم آورد و مهندسین ماهر که فرزندان عزیز خود بودند مایم بیعامی و عدم کفايت نمود — قاضی گفت از قرار یکه مائینده ایم حاجی نجم الدویه از عهد توائمه است برآید و بدین سبب این عمل بزرگ در عهد تویق انتاده است — وطن گفت معاذ الله نه چنین است اگر باور ندارید در سد اهواز رفته تماشا کنید هنوز صندوقی که بقصد بستان سد در آب افکنده است در جای خود برقرار است و آب بان بقطمت توانسته است اورا حزکت دهد

چون سخن بدینه قام رسید دیدم خوب مطلبی در میان آمده و مردمان روزنامه خوان یعنی وطن پرستان

- (۶) رود جند شابوری
 (۷) رود عقیر که وارد رود دزفول میشود
 (۸) سد ویس حله و دله
 (۹) سد برزک اهواز
 (۱۰) در گوت عبد الله الی قصبه سابله
 (۱۱) سد مرحوم محمد علی میرزا پسر فتحعلی
 شاه معنفور است معروف به (بند بیزان)

رفع اشتباه

در تاریخ ۱۶ روز نامه مبارکه شرحي درخصوص
 تخم مرغ هر صندوق دواز ده قران که سابقاً حکام
 میگرفتند حالیه انجمن ملی میکردند مرقوم فرموده بودند
 لازم گردیدند که اطلاعات خود را بعرض برسانم تاریخ اشتباه
 شده و مفترض اعضاي انجمن محترم ملی را که مردمان
 بیفرض و خادم ملت و دولت میباشند ببول گرفتن
 بتوان رسوم یا سایر عنوانین متهم ننمایند
 حقوق گمرکی تخم مرغ بوجب تعریفه دولتی
 معین تجار در موقع حمل بخارججه آوجه را پرداخت
 کرده و میکنند این دوازده قران نه گمرک است نه مالیات
 نه تقاضه عمل و نه در کتابچه ضبط و نه دیناری ازین
 مهر عاید دولت ابد مدت میشند

این وجه را فقط حکام مستبد با زور وی حساب
 گرفته با چند نفر از رشت که ذکر اسامی آنها مناسب
 بیست میل میگردند
 آن دوره کسی هم نبود بعرض تجار رسانیده کی ورفع این
 اجحاف فاحش را بکنند تا بینهای را این اوقات از برگت مجلس
 مقدس شورای کبرای ملی شیده الله ارگانه باطاعه داشتند
 و دست ظلم و تعدی تالانداره گوتاه شد
 دیگر تجار زیرا بن بارگران نرفته و جدا ایجاد شکن اشخاص
 سابق ندادند

اگر چه سپهبدار قدری ایستادکی کرد ولی از بن
 بی حساب بود دنبال ننمود

بعد تجار ملاحظه کردند اگر این وجرا ندهند
 لابد زیادتر تخم مرغ حمل بخارججه خواهد شد و قهرما
 قیمتی ترقی گردد فقراء و ضعفاء ازان محروم
 خواهند ماند

و در این بندر معتبر بجهة نوبادگان وطن عزیز مدرسه
 قابل و مریضخانه بجهت مرضی غرباء تاکنون میباشد خودشان
 عربیه با تجمیع عرض کردند که ماتجار هر صندوق دوازده قران
 تخم مرغ را با طیب خاطر تقدیم کنیم که در تحت
 نظارت اعضاي انجمن بمصارف فوق الذکر بررس
 عربیه شان موجود و در انجمن ملی ضبط است

این مثله مشخص است آیی که هزار ذرع عرض و
 با ترده ذرع عمق محرى لازم داشته باشد بعد از آنکه
 مجرایش منحصر بدويست و سی ذرع عرض بشود اینهم
 باید از رک کوهی که عرض شد افزایش به لشیب جاری
 شود تا جه اندازه زور و قوت خواهد داشت و چه قدر
 باید بول خرج کرد تا جلو این آب پر زور را اکرت
 چنانکه الان اگر بخواهند کشتی را برخلاف جریان آب
 عبور دهند باید بیست سی رشته طنابهاي محکم بر او
 بست و بینهایت تیزی را طنابها را بقوت تمام حرکت
 بدهند باز هم با اوقات عبور کشته ممکن نشده است
 این است که وقتی مهندس فرنگی بالای این شط رفته
 قوت آب را ملاحظه میکند میگوید هفت کرور بول لازم
 است تا این سد بسته شود ولی واقع چنین نیست و اینقدرها
 بول لازم ندارد من از قطعنات بدن خود مسبوق از اجاجیم ،
 بجهت بستن این سد جاره منحصر بیک امر است که قوت
 آب را باید کم کرد و محل است تاقوت آب بهمین حال است
 بتوان سدرا بینان نمود همان کار را باید کرد که گذشتن
 گردند

بر سیدم مکر گذشتن گران قوت آب را کم کردند و بجه
 وسیله بین مقصود رسیدند

فرمود بدانکه چندین رود خانهای بزرک و کوچک
 بهم متصل میشوند تا این رود کارون باین عظمت میشود
 سابقین در جلو این رود ها سد های کوچک بسته بودند
 و قسمتی از آب انهارا گرفته ، وزرایت میگردند و این کاردو
 وايده داشت یکی انکه قوت آب در نقطه اهواز کم میشد ،
 دیگری انکه در بالا آبادی وزرایت زیاد پیدا میشود و الان
 نیز اگر چنین کنند وسایلی جلورا اول بینندند اهواز صاحب
 ده شهر بزرگ ایجاد میشود و اوقات در کمال مهولت باشد هزار
 تومان میتوان این سد بزرگ را ترمیم کرد پس کارهای دویست
 هزار تومان خرج دارد نصف برای سد بزرگ و نصف
 جمهه سدهای کوچک

کفتم این سدها کدام است و در کجا است ؟

فرمود ساق در طول کارن و شاخهای از چندین سد
 بسته بودند که اکنون همه خراب است ازان جمله :

(۱) در قلمه رستم بالای قلمه (کوند) در چهار فرسخی
 دو شتر سدی بوده که نهرهای ان هنوز باقی است

(۲) در بالای ریستان یک فرسخ فاصله از شتر نهر
 دختر بوده

(۳) در بالای بند قیر در قریه جریه سده

(۴) در خود بند قیر

(۵) از رود دزفول بالای قلمه بندر و تزدیک انجا
 سد شعبیه

ترجمه تلکرافات خارجه

بموج تلکراف مران دسته بلیس بفرانسی نویسنده مخصوص روسی رفته ۲۵ نقره اگرفته بعد پیشتر از آنها رها کرده اند این کار ومضن اقدامات سخت دیگر بجهة این است که مخصوص را از دخالت در امور داخله معاف نگذشتند

جهانگرد امریکائی موسوم به ولمان روز ۱۹ ربیع الآخر بطرف جزایر سپتامبر حکم گردید و در آخر ماه زویت (۲۱ جمادی الآخر) با بالون بزرگی بست قطب شمال خواهد رفت با لون مزبور ۱۲ نفر دیگر با اذوعشه ده ماهه همراه دارد محکمه عالی میوری که یکی از ایلات متعدد امریکا است حکم گرد شرکت متاندارد او اول کیانی و شعب آنرا از ولایت مزبور ۴ رون گشتد

سیو فیشون جوایرا که دولت مراکش در باب تکایفات دولت فرانسه داده و وعده قبول و اجرای آنها نموده در مجلس وزرا قرائت گرد وزیر مختار فرانسرا که در تاجر اقامت دارد حکم فرستاده شد که بینند مراکش بوعده خود وفا میکند و از اینطلب تحصیل اطمینان نماید

نیز مشارایه لایحه از سفیر فرانسه مقیم تکیه اظهار داشت که نوشته بود میان دولتين فرانسه و زبان من باب معاهده که در کار اتمام آن هستند موافقت تمام داشت داده و دیگر چیزی محل گفتنگی نیست وزیر مختار ایکیس مقیم اسلا مبول ساخته گشته کیابو رفرا غنیمت شمرده و از بان عالی بجهة حمه که اعراب بکشی مزبور برده وجه الخارج میخواهد و نیزون چر جیل اطهار داشت که مبلغ هزار لیره بجهة تعلیم و میان افریقای مرکزی داده شده است مخبر روتراز (هنگو ناک) تلکراف میکند که بموجب رایر تھایی (سوان تون) در ولایت (ونک کون) و شهر شنگان شورش سختی برای شده تمام مستخد مین دولت و نظام از ایشان و عمارات دولتی آتش زده اند بجهة استقرار اینست قشون فرستاده شد

در بر تعال او شان سیاسی خیلی سخت است و گلایه و اعیان چند انجمن کرده اظهار داشتند که سلطنت بخود کامی برای ملت و خانواده سلطنتی خطرناک است هفت نفر از اعضای دارالشورای ملی یاددا اسپایول که پرسته ای است لایحه بر ضد استبداد سلطنت نوشته اند نه عشر معدنچیان راند دست از کار کشیده مهندسین از همراهی باشورشیان خود را میزدند

حسن الحسینی الكاشانی

از انجاییکه محصور (نی) حیاط شمس العماره بکلی خراب و مرتع دواب شده بود اعضا انجمن بر عایت الهم فالاهم از وجه تخم مرغ اول حمار شمس العماره را مقدم داشته و بطر زقشنه مشغول ددمزدیک به تمام است اگر چه تعمیرات عمارت دولتی فرض ملت نیست چون در اظفار خارجه و داخله خیلی اسباب تحقیر و توهین شده بود بحمد الله اقدام نموده و حدثت بزرگ بیک و دولت کردند

تا اینجا که عرض گردید فاچارم از عرض یک مسئله و آن این است که خود شمس العماره را سه سال قبل بازیکی ها تعمیر کرده مبلغ هنفتی بول دولت را گرفته عوض تعمیر خارج کردند بطور یکه تمام اهل ازلى مسبوق میباشد اگر تا دوما دیگر اقدام به تعمیر نشود این بنای عالی متهم خواهد شد استدعادارم که از عیوبات و نواقص عریضه اعماش و در روز نامه مبارکه درج بفرماید بلکه انشاء الله او لیای دولت ابد آیت قاهره علاج نموده و نگذارند که این عمارت قشنگ بکلی خراب شود در این این مشکل است که دوباره مثل این عمارت را از نو بازازند (احمدزاده اسماعیل تبریزی)

مکتوب شیری

روز پنجشنبه شهر حال از منزل بیرون آمده طرف میدان تویخانه عازم گردیده درین راه نتایج اقدامات مجدهانه و کلای محترم را در خصوص برگشت تیولات ملاحظه نموده به تاسیس مجلس مشکر و بحسن اقدامات مجلیان تحسین میکنم که مرتبه قال و قلی شده سر بازی را بالباس نظام و تخفیت دیدم چلو و قطاز شتربر اکه بار سوخت دکان خبازی داشت گرفته مشغول گشیدن و بر ساریان تشد نمودن هستند از این حکم متعجب گشته هنجری گردیده پیش رفته یکی از سرباز ها را پیش خود خواندم و بعلایمت عات اینحرکت را پرسیدم بعد از چند دقیقه در جوابم گفت معلوم میشود شما غریبید و از قظم طهران بی خبرید زیرا این کار مدتها است معمول و سوخت واردۀ بطهران قیوں ما است از شنیدن اسم قیوں بیشتر از بیشتر مقلع گردیده و بر خود پیچیده مجدها توضیح این مسئله را از سرباز خواستار شدم اسم سرتیش را پرسیدم مکرر گفت ما از فوج شجاع السلطنه هستیم و از این محل به صاحب منصبها خود مان حقی میدهیم برگشم و بر خود گفتم (انجه بیندوختم در همه عمر آب بزربال بود باه بهاون) باری از کلای محترم و وزرای مکرم استدعا مینمایم به این جزئیاتم توجهی بفرماید